



## LA SEÑORA DONA SABINA LÓIZAGA Y AZCÁRRAGA

Ha fallecido a la una de la mañana del día de hoy, a los 55 años de edad  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

Su desconsolado esposo don Eduardo Pérez; hijos Eduardo, Gloria, Araceli, Federico, José Luis, Jesús y Alvaro; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes,

R. I. P. Suplican a sus amistades la encomienden a Dios en sus oraciones y se dignen asistir a la conducción del cadáver al Cementerio de Santa Isabel mañana domingo, a las once y media, y a los funerales que en sufragio del alma de la finada se celebrarán el martes, a las once, en la parroquia de San Vicente mártir, por cuyos actos de caridad cristiana le quedarán agradecidos. El duelo se recibe en la casa mortuoria, Aliados, 1, 1.º, y se despide en el Cementerio y en el atrio de la iglesia. No se reparten esquelas ni se recibe pan. Se han concedido indulgencias

## IMPUNIDAD

Realmente—lo hemos insinuado hace días nosotros—no es justo, ni siquiera serio que la pérdida de diez o doce mil hombres y de casi todo el material de guerra de la Comandancia General de Melilla; pretenda castigarse con la inhabilitación para los cargos públicos de los señores Allendesalazar, Marqués de Lema y Vizconde de Eza. Nadie que oiga la voz de una conciencia recta puede creer que exista proporcionalidad entre el gran desastre y la expiación que se solicita. Comprenderíamos que para los supuestos culpables se pidiera la horca o el fusilamiento y que probada la culpabilidad se les fusilara o ahorcara, pero pedir inhabilitación para los cargos públicos; eso es... risible.

En este punto estuvo bien y mereció los aplausos de la mayoría y de sus afines en el Parlamento, a los que se unían los de una parte del país, en su discurso de anoche, el señor Sánchez Guerra.

Pero en resumidas cuentas lo que va a resultar es, lo que ya teníamos previsto nosotros... que no hay responsables. Se repite lo de 1898. Perdidos Cuba y Filipinas por la fatalidad. A Méico lo matamos todos, los que iban a robar a las colonias y los que dejaban sus huesos en ellas. Ahora el Presidente del Consejo se indigna y con razón—ante la maniobra de concretar las responsabilidades en tres exministros conservadores. Mas por lo que se ve indigna ante la posibilidad, mejor, ante la seguridad de que quede sin sanción adecuada la mayor y la más vergonzosa de las hecatombes militares y políticas que hasta el momento registra la Historia de nuestra Patria. El señor Sánchez Guerra les dice a las oposiciones que acusen en forma

y que se tramitará reglamentariamente la acusación. Pero él, por su parte y en representación del Gobierno defiende de una manera implícita la impunidad, por lo menos la de los políticos pues dejará que funcionen libremente los Tribunales militares. Y esto es tan injusto y tan poco serio como lo otro.

El señor Presidente del Consejo de Ministros ha citado precedentes extraños que no tienen la menor semejanza con nuestro desastre del 1921; así las derrotas de los ingleses en el Transval y las de los franceses cuando la desdichada ofensiva del general Nivelle en la gran guerra. El caso de Italia; el de Adua, es más semejante y entonces cayó Crispi y lo que Crispi representaba. «Empero» no es bueno traer a la consideración de los españoles la conducta de otras naciones. Napoleón, el chico, que perdió dos provincias; perdió la Cprona. En esto tenía razón el tan pocas veces razonable y razonador señor Villanueva.

En resumen: como las oposiciones no acusan en forma, y el Gobierno, por su parte, no se considera en el caso de ejercer de acusador; y como aunque las primeras se decidiesen por acusar el segundo cuenta con un jurado que pronunciará un veredicto absolutorio, puede anunciarse que aquí no ha pasado nada, sino que los muertos han ido al hoyo y que los vivos siguen, unos aplicados al bollo y, otros, alargando las manos para apoderarse de él e incarle el diente.

¿Y el pueblo? El pueblo calla. Cuando habla; sabe Dios si lo hará exteriorizando la furia terrible del hombre de bien que se harta derazón y pierde la paciencia.

MIGUEL PEÑAFLOR.

## TRIBUNA LIBRE

### De libros y autores vascos

En cuestión de lecturas cada cual tiene y sostiene sus gustos. Algunos aquilatan exquisitamente el valor literario o científico de sus libros favoritos. Otros más simplemente, fijanse en el género y exponen sus preferencias por los clásicos o los exóticos, las matemáticas o la apicultura, la mística o la picaresca, las odas o los monos.

Hay también otro criterio. Nos lo explica en «La Libertad» del jueves el ameno maestro de nuestra adolescencia y querido paisano don Eulogio Serdán. Don Eulogio aborrece los libros largos, los volúmenes gordos. Si además encabezan su portada con la frase «Sociedad de Estudios Vascos» nos dice francamente que es repugnancia se trueca en desprecio inventivo, definitvo.

Es un principio crítico bien defendible. Lo comparten, sin duda, no pocos, como el garzón que nos sirve el aperitivo o el personaje pinchilletes de los andenes, quienes, por otra parte, se guardan de llenar seis columnas de un diario con eruditas listas de nombres propios, comenzando por «los geógrafos romanos, a partir de Ptolomeo: curioso descubrimiento para quienes creemos que Ptolomeo no fué r. m. sino griego alajandrino.

Otros descubrimientos de nuestro paisano y maestro no son tan peregrinos. Hace años publicó en la Diputación alavés unos «Rincones de la Historia» y en ellos una de los judíos vitorianos. Esta historia era muy original pues se basaba en un manuscrito atribuido a Urbina que don Eulogio descubrió en la Diputación y lo utilizó y hasta reprodujo textualmente, considerándolo inédito. Lo hubiera sido ciertamente si no estuviera publicado en 1897 en un tomito de la Biblioteca de Fermín Herrán, que que no es un palimpsesto recóndito precisamente.

Pocos años después, en 1917, publica nuestro autor otros «Rincones» (a cargo de la misma Diputación) y nos enseña un extraño fotograbado de la batalla de Vitoria, tan extraño que él se habían dado pelos y señales en un artículo de cuatro páginas publicado en Agosto de 1915 en la revista del Ateneo, que tampoco le su erudito vicepresidente. Quien es capaz de tales exploraciones mediterráneas es comprensible se admira de un libro conteniendo una

cuestión histórica manoseadísima y le dedique seis columnas ditirámicas. Ditirámicas para su amigo, pero en las que no escatima frase despectiva, ni insinuación malévol, para quienes, por lo visto, no han reconocido el valor extraordinario de su formidable cultura.

Hace pocos meses se presentó don Eulogio en Guernica, en el Congreso de los Lübbe, Uhlenkeck, Pidal, Azkue, etc., y dejó caer con cómico desdén una frase olímpica: es un congreso de innominados; faltaba su firma.

Ahora vuelve a la carga en la prensa. Se debate con bríos juveniles de guerrillero, encantadores para quienes estamos, por la edad, lejos de la época romántica en que nuestros abuelos alternaban la polémica con la partida montañesa. Don Eulogio abomina de las dadas y migajas, de la Antropología y de la Filología, de los Estudios Vascos y su trompetería, de los libros macizos y corpulentos, cuya lectura nadie le impone. Solo él y su amigo son sabios y geniales.

A pesar de este desprecio por la letra impresa, don Eulogio sienta plaza de bibliófilo y acaba de publicar un libro (igualmente a expensas de la Diputación) sobre la Imprenta en Alava.

Nos enseña que el primer libro vitoriano es el Cuaderno de Leyes de Alava de 1722, lo cual ya sabíamos por Echávarri, Velasco, Allendesalazar etc. El segundo libro de asunto alavés sería según la obra que examinamos, la impresión de las Actas de las Juntas Generales en 1729. Pero si el escritor vitoriano hubiera leído una de esas obras que tanto desprecia, publicada por la Sociedad de Estudios Vascos y redactada por un «alfabeto» llamado Carmelo Echegaray, se habría enterado de que la impresión referida es posterior en diez años, y por lo tanto la preceden otras obras impresas en Vitoria, como la eskuérica de Arzadun (1731) que no cita y hubiera podido ver, fotografiada por el señor Urquijo, de no desdénar la consulta del tomito de esa insignificante Revista Internacional que publica la misma Sociedad.

Otra «curiosa noticia» nos dá don Eulogio referente a los Cuadernos Fo-

rales de Alava «impresos por primera vez en Madrid, el año 1671». Conocida era también esta edición por don A. Allendesalazar y otros, pero nada más equivocado que citarla como la primera. En uno de los trabajos soporíferos para don Eulogio, que éste confiesa no haber leído, publicado por la misma Sociedad, un «documentado» llamado Juan Allendesalazar afirma: «sabido es que la primera edición de las Ordenanzas o Fueros alaveses es de Medina del Campo, año de 1555».

Ningún placer nos produciría continuar este escarceo crítico. Jamás se nos ocurrió fustigar, al estilo de don Eulogio, a la Diputación Alavesa (que en definitiva no es entidad técnica ni responsable en estas materias) por la publicación de esas obras llenas de plagios, inconsecuencias, lagunas imperdonables, fechas, textos y nombres

trabucados. No consideramos por ello que nadie «laborase en la sombra» ni mendigase «migajas sobrantes» como el seráfico don Eulogio insinúa con patente delicadeza. Ni siquiera censuramos desde un punto de vista científico que tales dispendios se llevasen a cabo mientras permanecían en la oscuridad los manuscritos de un insigne alavés, de un verdadero sabio como don Federico Baráibar.

Parece que en estas cuestiones de crítica histórica procede un mesurado y severo estudio, mejor que condenación, nes globales, gratuitas y apriorísticas que pueden resultar injustas y aun volverse contra el impugnador. Si alguien no lo ha juzgado así, creemos que basta con lo apuntado para que hasta el mismo interesado comprenda lo impropio de ciertas actitudes desafortunadamente negativas.

ODÓN DE APRÁIZ.

## CRONIQUELLA

### El adviento. - Los conciertos de música sacra. Nueva Revista. - Movimiento industrial

Noviembre, el dichoso mes, que empieza por Todos Santos y acaba por San Andrés» esta ya de despedida.

Caminamos al adviento, época y plazo destinados por la iglesia para la preparación al advenimiento del Mesías.

Durante él, tanto en la Catedral como en las parroquias hay especiales solemnidades del Culto católico con su severidad litúrgica imponente.

Epoca de ayunos y vigiliias, unos y otros atenuados, para que la carga a nadie resulte impracticable ni pesada.

No pueden en dicho plazo celebrarse matrimonios ni velaciones, aunque la Iglesia, siempre benigna, alegándose causas justas, accede a las pretensiones de los que, con un aplazamiento creen experimentar perjuicios o contratiempos.

Ya llega Santa Bárbara, Patrona de los Artilleros, cuya fiesta han de celebrar éstos con el rumbo y alegría de tradición.

Pronto llegarán también los famosos días de la novena de la Purísima, y la fiesta de la patrona de los Infantes; y sin sentirlo, de lleno, en plenas Pascuas, metidos hemos de encontrarnos, que así es la vida de rápida y fugaz.

Hace unos ocho años escribimos esto: «El cronista de Vitoria señor Colá y Gotti, con la oportunidad y competencia que acostumbra, en uno de los pasados días trató de la suma conveniencia de ir haciendo ambiente para la gran asamblea que de Música Sacra ha de celebrarse en nuestra ciudad en Julio de 1915 ya con unos Conciertos Sacros celebrados periódicamente en las parroquias de Vitoria o en la forma, lugar y a las horas que más oportuno se considere; ya con otros actos de organización y propaganda.

Como era de esperarse, la idea ha caído muy bien, y como de palanca ha venido a servir para remover la cuestión vieja de la reposición, o mejor sustitución, por otros nuevos, de los insertibles órganos de las parroquias de Vitoria.

Después vino la gran guerra y esto, como la Asamblea Mariana y como tantas otras cosas quedaron en embrión. Pero la guerra pasó ya, y hay que ver de desenterrar cuanto antes el magno proyecto y tratar de hacerlo viable.

Se dice que en la parroquia de San Pedro va a instalarse un buen órgano, de fabricación local, aunque no se afirma cuando.

Bien pudiera hacerse que su inauguración coincidiera con la celebración de las Asambleas musicales citadas no solamente convenientes, sino hasta necesarias.

El Colegio de Santa María de Vitoria dirigido por la Congregación de Marianistas ha decidido crear una revista trimestral ilustrada que llevará por título «Vida colegial», cuya redacción ha de ir exclusivamente a cargo de los alumnos del mencionado centro docente, aparte de la colaboración que profesores y antiguos alumnos puedan prestarle.

Muy acertadamente, la dirección del Colegio propone estimular las aficiones literarias de los alumnos, a fin de que éstos, poniendo en juego su amor propio, se acostumbren a discurrir, a emitir desmenuzadamente sus pensamientos, a ejercitarse prácticamente en la gramática y ortografía, a crearse estilo propio, a encauzar ordenadamente sus ideas, a hacerse hombres.

## SOCIEDAD

### Los que viajan

Pasaron por ésta con dirección a Madrid los duques de Búcar y el diplomático chileno don César Alvarez de la Rivera.

—De Villabuena el Secretario don Luis Basoco y el propietario don Julio García.

—Esta mañana ha marchado a Bilbao, para regresar esta tarde, nuestro distinguido amigo don Lino Zuricalday.

—De su finca de Tuesta el ingeniero agrónomo don Ramón Rivacoba.

—A pasar el día con su señora madre que cumplía días, llegó ayer de San Sebastián el Cajero de aquel Banco de España, nuestro amigo don Juan Landa.

—De Bañeres la distinguida señorita Pilar de Cura, hija del exdiputado provincial por Haro, don Domingo de Lorenzo.

—Se encuentra en Vitoria, pasando unos días en compañía de sus tíos los señores de Sancho (don Guillermo), el gerente, en el Norte de España, de la poderosa Casa Bourroughs don José Rosales con su bella esposa doña Joaquina Vallés García.

### Fiesta onomástica

Hoy celebra su cumpleaños nuestro amigo don Juan Guinea Maquivar, Consejero del Banco de Vitoria, al que felicitamos.

### Boda

Esta mañana han contraído matrimonial enlace en Salinillas de Buradón, la simpática señorita Teodora Alvarez, Presidente de las Hijas de María de aquel pueblo, y el joven profesor de música de Labastida, don Alvaro Fernández, Enhorabuena.

### Don Ramón de Laborda

Nuestro querido amigo don Ramón de Laborda, beneficiado tenor de esta

Catedral, luego de despedirse de sus compañeros salió para Bilbao, en donde como prueba de sincero afecto celebró ayer una misa por la salud gravemente quebrantada de su íntimo don Luis de Eleizalde, Catedrático que fué de este Instituto y hoy habrá continuado su viaje a Silos, en cuyo monasterio ingresará como religioso.

En breve igualmente ingresará como postulante en las Carmelitas de Murguía, la hermana del señor Laborda.

### Necrología

En la madrugada de hoy ha pasado a mejor vida, dejando en el mayor desconsuelo a su esposo e hijos, la bondadosa señora doña Sabina Lóizaga y Azcárraga, esposa de nuestro buen amigo el exconcejal del Ayuntamiento vitoriano don Eduardo Pérez.

La finada era queridísima de todos por su trato afable y carácter bondadoso, siendo sentidísima su muerte.

Mañana, a las once de la misma, serán trasladados sus restos a la última morada y el martes, a las once, se celebrarán honras fúnebres por su descanso eterno, a cuyos actos asistirán sus muchas amistades.

Sirvan estas líneas de lenitivo para don Eduardo Pérez y demás familia de la finada, haciendo votos porque Dios la haya acogido en su seno.

### Aniversario

Ayer se cumplió el primer aniversario del joven don Manuel Huelamo y Parra, fallecido en León (q. s. g. h.) Con este motivo reiteramos el pésame a su hermano don Eusebio Huelamo, oficial de sala de esta Audiencia.

Pedid siempre las angulas, calamares, sardinas de Garavilla de Bermeo que son los mejores.

## SUCESOS

### Denunciado

Lo ha sido por los agentes de policía al señor Gobernador civil el carretero Fausto González de San Vicente, de Santa Cruz de Campezu por proferir blasfemias en los andenes de la Estación del Norte.

Se le ha impuesto la multa correspondiente.

### Chimenea que arde

Esta mañana a las once se ha incendiado la chimenea del piso bajo de la casa número 24 de la calle de la Florida, siendo sofocado por el bombero Juan Ochoa.

### Herido

Ha sido curado en el Hospital civil pasando después a su domicilio el niño Alberto de la Fuente que habita en la calle Nueva Dentro número 49, de una herida que se produjo en la frente al caerse jugando en una de las habitaciones de su casa.

Coleccionando anuncios cajas de rillas, puede tener un automóvil gratis.

## El de las ventas

Nos encontramos en vísperas del mes de Diciembre, tan esperado por los comerciantes al por mayor y al por menor de artículos de comer y beber, que, con el pretexto de las navidades, y por costumbre universal, hacen más transacciones mercantiles que en juntos dos o tres de cualquiera otro del año.

Son muchos los que empiezan los extraordinarios el día de la Purísima, y, con intervalos cuando Diciembre media, los siguen hasta Reyes; pero, aunque éstos sean los menos, no hay hogar, por pobre que sea, en el que no se realicen gastos desusados desde el 24 del último mes del año, hasta el 6 del primero siguiente.

Sin contar los artículos de todo orden propios del Galón, que aquí se introducen y se consumen, hay que hacer mención especialísima de un producto local que ya ha comenzado la campaña extraordinaria de navidad para expandir sus exquisitices desde la ciudad más populosa a la aldehuela más modesta, y que lleva estos días, para aumentarlos en los sucesivos, una de pedidos, ventas y salidas que no tienen fin y realmente asombran y enorgullecen.

Ya se figurará el lector que nos referimos a los

CHOCOLATES EZQUERRA

## PELICULERIAS

### Nuevo Teatro

La revista Pathé exhibe siempre cosas interesantes, instructivas y de actualidad y no faltaron estas tres cosas en el número 4 proyectada ayer, con el agrado de la concurrencia.

La cinta cómica, «El novio perdido», es una sucesión de trucos que hacen reír y admirar en algunos como el derribo de los postes del telégrafo por un automóvil.

La adaptación alemana del viejo drama de Guimerá, «Tierra baja», es cosa deplorable, sencillamente. El adaptador no ha comprendido la obra, ni mucho menos. De los personajes, ninguno de ellos, excepto el «amo» es'n en carácter. El rudo pastor ha sido confiado a un actor «señorito» y Marta, ni en su traje ni en su porte acusa a la desgraciada muchacha esclava del señor. Además, la crudeza de las escenas es repugnante.

No podía haberse elegido cosa más fuerte para postre de la campaña teatral que terminó el jueves.

## Escuelas y maestros

### Nombramientos

Don Jesús Flores Jaén, para la escuela de Echávarri Viña, Ayuntamiento de Cuartango.

A don Elías Caño Pérez, para la escuela de Cárcamo, Ayuntamiento de Lacoizote.

A don Florián Martínez Baró, para escuela de Comunión, Ayuntamiento de Salcedo.

### Jubilación

Se ha concedido la jubilación al antiguo maestro de esta capital don Cesáreo Martínez Sola, actual Jefe de la Sección Administrativa de primera enseñanza de Guipúzcoa.

## Doctor Tomé Ortiz

de las Clínicas de Madrid, Barcelona y París

ESPECIALISTA

PRITOS, MATRIZ Y GÉMITO UTRINARIOS

CONSULTA DE 12 A 5

TELÉFONO NÚMERO 584

CALLE FLORIDA, 34, 1.º



MARRUECOS

Melilla, (2 tarde).

POR TELEFONO

Los aviadores realizan una labor muy eficaz -Noticias de Afrau

En el ataque a la posición de Afrau los aviadores realizaron una labor que fué muy elogiada.

El aviador comandante Kindelan voló varias veces sobre dicha posición descendiendo en algunas a pocos metros del suelo, tanto que pudo hacer observaciones tan precisas, como la de los centinelas que estaban prestando servicio.

El citado aviador, aterrizó en Dar-Quebdani, comunicando dichas observaciones al Comandante general de Melilla, general Lossada.

A causa de una avería en el aparato se vió obligado a aterrizar violentamente en Dar-Quebdani, el aviador Matas, produciéndose una confusión en una pierna.

El enemigo que atacó a dicha posición fué bombardeado de cerca y de lleno.

El comandante del acorazado «Alfonso XIII» ha dicho que cuando llegó a Afrau, cesó la hostilidad y por lo tanto no tuvo que hacer fuego.

Toda la jarka de Beni-Saul al mando de Amarusel, hizo un recorrido hasta la posición de Afrau.

Desde luego se ha alejado toda hipótesis de que el enemigo quiera asaltar dicha posición.

De Dar-Quebdani, salió una columna compuesta de las tres armas, efectuando una marcha hasta Tuis Mesaus, sin que fuera hostilizada.

El comandante general de Melilla regresó ayer tarde a la plaza.

En Dar-Quebdani continúa el general Echagüe.

Tabaco a bajo precio

Desde ayer se encuentra en la rada de Melilla un barco fletado por la Compañía Arrendataria de Tabacos, completamente abarrotado de material para los fumadores, y que se venderá a precio muy bajo.

Este acuerdo de la Compañía ha sido con objeto de contrarrestar el que se consuma en aquella plaza tanto tabaco de contrabando.

SOCIEDAD DE AUTOMOVILES

«LA UNION»

Servicio directo, en automóvil

entre Vitoria y Bilbao

SALIDAS DE VITORIA: Desde el día 1.º de Octubre

Por la mañana, a las 9; y por la tarde a las 3.40.

SALIDAS DE BILBAO: Por la mañana, a las 9; y por la tarde, a las 3.15.

PRECIO DEL BILLETE

a Bilbao, 6 pesetas

El servicio que sale de Vitoria por la mañana y de Bilbao por la tarde, pasan por Ochandiano; y el que sale de Vitoria por la tarde y el de Bilbao a la mañana, pasa por Ubidea.

Nota.— Los asientos de berlina pagarán una peseta de suplemento por cualquier recorrido; y los de delantera Dos Despachos de billetes y facturaciones de encargos: en Vitoria, Fueros, 7; y en Bilbao, Arenal, 10 Bar Carabanchel

Para los carteros

El Ayuntamiento ha entregado a la Cámara de Comercio cien pesetas para la suscripción que esta entidad inicia en favor de los carteros, cuyas cien pesetas están incluidas en las 785.75 pesetas que aparecen como suma total de lo recaudado.

MADRID

POR TELEFONO

Madrid, (3 t.)

La «Gaceta»

Publica hoy una Real orden del Ministerio de Instrucción Pública, disponiendo la suspensión de las clases en la Universidad Central, hasta tanto que el Claustro de Profesores garantice que ha vuelto la normalidad en la vida académica y escolar.

—Otra disponiendo la prórroga del curso por tantos días como permanezca dicho centro docente cerrado.

—También publica un anuncio del Ministerio de la Gobernación, anunciando a concurso la provisión de tres plazas de Médico para las Hurdes.

No puede enviara

Produjo asombro entre los políticos la comunicación que pasó ayer al Senado la comisión del Supremo de Guerra y Marina en la que hacia constar que no podía enviar la acusación del fiscal a la comisión del Senado que entiende en el suplicatorio para procesar al general Berenguer. Después de enviar esta comunicación parece que mediaron explicaciones satisfactorias.

El informe fiscal del Supremo no tiene carácter de acusación. Hay indicios de responsabilidad para Berenguer, y estimándolo así el Consejo Supremo de Guerra y Marina, mandó que se abriera sumaria contra el citado general, nombrando juez al general don Ataulfo de Ayala; que es el que estima procede el procesamiento del ex Alto Comisario y por lo tanto la petición del suplicatorio al Senado.

La ley marca que debe unirse al expediente el informe del fiscal, pero en tanto no sea firme la acusación del Ministerio Público no puede haber expediente.

Para dictaminar

Esta tarde se reunirán en el Senado la comisión que ha de dictaminar sobre el decreto de disolución del Cuerpo de Correos.

Forman dicha comisión los señores Goicoechea, Polo de Bernabé, Prast, Urbina, marqués de Grijalba y Martínez Usera.

Contra los estudiantes

Se ha dicho que el Gobierno, piensa dar un plazo perentorio a los estudiantes, para que vuelvan a reanudar los estudios, y en caso contrario aplicar con rigor la disciplina.

La familia real

Don Alfonso, acompañado de uno de sus ayudantes, ha salido esta mañana de Palacio a las diez y media, dirigiéndose al Ministerio de la Guerra para presidir la Junta de defensa nacional del Reino.

BARCELONA

Ha sido acogida con general aplauso la creación de la Delegación Regia del Trabajo, en Barcelona, organismo que ha de acometer la redentora obra de abrir cauce, de franca cordialidad a las relaciones entre el trabajo y el capital.

Tal organismo, que desde hace años venían reclamando incesantemente las clases productoras, está llamado a desempeñar misión trascendentalísima y de su funcionamiento se esperan halagüeños resultados para el mantenimiento de la paz social.

Porque para que las esperanzas que en la Delegación Regia del Trabajo se cifran no resulten fallidas, precisa que desde el momento de su constitución se le dé autonomía amplia y se le sustraiga en absoluto a los convencionalismos de la política. No ha de ser este organismo una rueda más, del complicado engranaje burocrático de nuestra administración; sino que ha de ser, por el contrario, una institución desligada de los convalcheos al uso, abierta francamente a todas las corrientes de la moderna ciencia social y dispuesta siempre a imponer la justicia seca y estricta a quienes se acojan a sus resoluciones.

No ha de ser un nuevo centro inútil, creado para servir de guardia a unos curules paniguados, y que incline el fiel de su balanza hacia la izquierda o hacia la derecha según sean los blancos o los negros que enes se hallen al frente de la gobernación del Estado. La Delegación Regia del Trabajo ha de ser una institución que por su imparcialidad y alejamiento de las luchas políticas y sociales, inspire confianza igual a los patronos que a los obreros, y se halle tan apartada de los egoísmos de los de arriba, como de las demasías de los de abajo.

«Ocurrirá así? Hemos de ser optimistas, y hemos de abrir nuestro corazón a la esperanza. Para dirigir esta Delegación ha sido designada una personalidad por todos los conceptos lustrre, en la que se reúnen cuantas circunstancias puede desear el más exigente como garantía de acierto y de rectitud.

El doctor Alagarra, primer Delegado regio del Trabajo en Barcelona, es uno de los más cultos catedráticos de nuestra Universidad y una verdadera enciclopedia en ciencia social. Hombre a la moderna, alejado por igual de todos los partidos políticos, y desligado por completo de compromisos de este género, posee un caudal de conocimientos sociales tan grande, que difícilmente podría encontrarse en España quien le igualara, en el conocimiento de la Economía Política, cuya enseñanza da en nuestra Universidad literaria.

Sus alumnos le respetan por su ciencia y por su rectitud, y le quieren por su carácter afabilísimo y por su ciencia encantadora.

Por todas estas circunstancias, no ha podido presidir mayor acierto en la designación de la persona encargada de ensayar en España este nuevo organismo que, bien dirigido, pueda traer una era de paz y bienestar que haga olvidar las desdichas pasadas, de tan triste recordación para todos.

La Delegación regia que acaba de crearse, ha de inaugurar su cometido implantando la sindicación profesional creada para esta provincia por decreto de 3 del corriente, decreto en el que el ministro del Trabajo no puso más que su firma, pues todo su texto desde la Cruz a la fecha—con la sola variante de una palabra que fué suprimida—es idéntico en absoluto al del proyecto que el señor Martínez Anido, mucho antes de ser relevado del cargo de gobernador de Barcelona, entregó personalmente al propio señor Calderón y que éste no había implantado, apesar de las reiteradas indicaciones que para ello le hizo aquella autoridad.

Y ahora se va a dar e caso, sin precedentes, de que sea la obra del señor Martínez Anido, la que el gobierno que le sustituyó implante en Barcelona para resolver la cuestión social.

JOSÉ CONMART.

POR TELEFONO

Barcelona, (4 tarde)

Llegada del ministro del Trabajo

En el expreso de Madrid ha llegado esta mañana el ministro del Trabajo, señor Calderón, acompañado de su secretario particular y de otras personalidades.

En la estación fué esperado por el alcalde, capitán general, gobernador civil y otras personalidades, así como también por algunos jefes y oficiales del Ejército.

En el mismo tren llegaron los señores Ventosa y Beltrán y Musitu.

Se ha comentado mucho la ausencia en la estación para recibir al ministro, del Presidente de la Diputación y del de la Mancomunidad Catalana, los que como ya se sabe, tienen rotas sus relaciones con el Gobierno civil y tienen acordado no acudir a ningún acto oficial.

Una compañía de infantería, con bandera y música rindió honores al señor Calderón.

Este en el coche del Alcalde y acompañado por éste se trasladó al hotel donde se hospeda.

Con los periodistas

Poco después de su llegada, el señor Calderón recibió a los perio-

distas a los que dijo que estaba muy satisfecho de su viaje, agregando que no regresará a Madrid, hasta el lunes próximo.

La Delegación del Trabajo

Hablando el ministro del Trabajo de la Delegación de su ministerio en Barcelona, dijo el señor Calderón que tenía por objeto el encargarse de las cuestiones sociales, y que funcionará con completa independencia del Gobierno civil.

Preguntado el señor Calderón si había hablado con los representantes de los Sindicatos, dijo que sólo había hablado con los representantes del Sindicato de Banca y Bolsa que actualmente se encuentran en Madrid, para tratar del conflicto que les afecta.

Después de conversar con los reportes el señor Calderón recibió a las personas que le recibieron en la estación, las que le cumplimentaron.

En la exposición de Industrias

Después de descansar el ministro del Trabajo se trasladó a los terrenos donde se levanta la exposición de Industrias eléctricas, donde fué recibido por el presidente de dicha exposición señor Pi y Pons.

Luego subió al Tendido, donde fué obsequiado con una comida íntima.

Esta tarde asistirá el señor Calderón a la sesión de clausura del congreso de Seguros.

Estafador detenido

En Port Bou y cuando se disponía a pasar la frontera ha sido detenido por la policía el autor de una estafa cometida a un Banco de esta capital.

El detenido pertenece a una distinguida familia de esta ciudad.

Los barberos

Anoche celebraron una reunión los barberos y acordaron retirar el personal que trabaja en las barberías cuyos patronos se niegan a implantar el nuevo horario del trabajo.

Para socorrer a los huelguistas que quedan paralizados por este acuerdo se cotizará entre los barberos que trabajan y los patronos que han aceptado las bases.

El Metro

Anoche se celebró un mitin organizado por las entidades mercantiles establecidas en las Ramblas, para protestar del asunto del Metro.

En la reunión se acordó recurrir en alzada contra el acuerdo del Ayuntamiento, que autorizó las obras, para instalar el Metro en las Ramblas.

El gobernador de Valencia

Ha llegado el gobernador civil de Valencia.

¿Otro Banco?

Se asegura que por el Consejo del Banco Vasco, ha sido tomado el acuerdo de instalar una Sucursal en Vitoria.

BIBLIOTECA DE HISTORIA VASCA

En breve entrará en prensa el volumen séptimo de la «Biblioteca de Historia Vasca», publicación dirigida por Segundo de Ispizua. Contendrá documentos inéditos de los siglos XII, XIII, XIV y XV referentes a la Marina Vasca, incluso a la de los puertos de la hoy provincia de Santander, como Castro Urdiales, Laredo, Santoña... cuyos mareantes formaban la llamada Hermandad Marítima con los de las marismas de Vizcaya y Guipúzcoa. Será el volumen de alto valor histórico para el conocimiento de cómo fué desenvolviéndose la que más tarde llegó a ser la gloriosísima marina de los puertos mencionados.

La Dirección de la «Biblioteca de Historia Vasca» con motivo de la discusión de sus presupuestos, se ha dirigido a los Ayuntamientos del País Vasco en demanda de una modesta subvención anual—el tipo es de 25 pesetas.—Contestan favorablemente numerosos municipios, y algunos de ellos, como el de Eranio (Vizcaya) expresan que apoyarán la publicación «por ser la única en su clase entre los Vascos» y para «secundar los estudios históricos y la cultura del País.»

Se admitiesen así mismo donativos de particulares, cuyos nombres se publican al frente de todos los volúmenes de la «Biblioteca».

MÉDICO DENTISTA

DOÑA SAN PRUDENCIO, 28, 3

CONSULTA DE 10 A 1

REGIONAL

POR TELEFONO

Pamplona (5 t.)

Recaudadores de arbitrios

Esta tarde han comenzado los exámenes de aptitud para el ingreso en el Cuerpo de recaudadores de arbitrios municipales.

Forman el tribunal el presidente de la Comisión municipal de Hacienda don Justo Gortari, el secretario del Ayuntamiento don Francisco Mata y el contador municipal don Francisco Ulate.

Las plazas anunciadas son cuatro.

De sport

Mañana domingo, en el campo de Depotes de Osasuna, jugarán partido de campeonato los equipos «Logroño Recreación Club» contra «Avión Club».

Este partido debió jugarse en la pasada temporada y por causas que se ignoran fue aplazado. La designación del campo ha sido acordada por la Federación por considerarlo neutral.

POR TELEFONO

San Sebastián, (5 t.)

La legión de honor

En el Gobierno civil se ha recibido una comunicación del ministro de la Gobernación, dando traslado de otro de la Embajada de Francia, por la cual se concede a don Tomás Bezaugan, persona conocidísima en esta capital; la gran cruz de la legión de honor.

El conflicto de Azcoitia

En el Gobierno civil no había hoy noticias para la prensa.

En cuanto al conflicto alparatero de Azcoitia se sabe que sigue su curso suponiéndose que pronto será resuelto.

Campeonato

A las tres y media de esta tarde y en el campo de Atocha ha comenzado el campeonato de futbol entre los equipos de los dependientes bancarios de San Sebastián.

POR TELEFONO

Bilbao (5 tarde)

El presidente de la Diputación

Esta mañana y procedente de Madrid llegó el señor Jáuregui quien inmediatamente se hizo cargo de la presidencia de la Diputación.

Hablando con los periodistas les dijo que aprovechando su estancia en Madrid para gestionar asuntos particulares, había visitado al señor Sánchez Guerra para obtener la correspondiente autorización a fin de

POR TELEFONO

Madrid (6 tarde)

Hablando con el ministro de Instrucción Pública

Esta mañana recibió a los periodistas el ministro de Instrucción Pública a quien los reporters preguntaron sobre las disposiciones acordadas ayer en el consejo en relación con el conflicto estudiantil.

El ministro dijo que la pregunta estaba contestada en la disposición que hoy publica la «Gaceta».

—Con ella los estudiantes a temas de apaleados serán castigados—dijo un reportér.

—No es eso—respondió el ministro—pues los escolares prometieron ganar el tiempo perdido después de que se resolviera el conflicto.

—Pero es posible—dijo otro periodista—que sea destituido el señor Millán de Priego y los estudiantes indultados del aumento de horas de clases.

El ministro eludió el dar a esto una contestación y nada dijo de otras resoluciones, sin que esto quiera decir que no se adoptarán.

La cotidiana reunión

Hoy se han reunido los estudiantes de las distintas facultades y escuelas.

Los de la Facultad de medicina se reúnen bajo la presidencia del señor Sánchez.

Este dijo que esta tarde en la conferencia que dará un doctor alemán, a la que rogó a los estudiantes que asistieran, se dará cuenta de si se concede o no la autorización pedida para celebrar la manifestación.

Se promovió un ligero incidente al tratarse del nombramiento de representante que ha de ir a Valencia, pues, el señor Sanchiz no puede asistir.

Fué nombrado el estudiante de Medicina, señor Mollá.

El individuo del comité señor Espinosa dijo que tenía buenas impresiones de la solución del conflicto.

her entrega de la estufa de desinfección que costeada por la Diputación de Vizcaya se ha construido en el hipódromo de Melilla.

La entrevista fué muy cordial, ofreciendo el señor Sánchez Guerra dar toda clase de facilidades y enviar un representante suyo para que asista al acto de entrega.

El conflicto tranviario

El Gobernador civil dijo hoy a los periodistas que según le habían comunicado, en el servicio de tranvías se han empleado hoy diez nuevos equipos.

Añadió que él no tiene intervención en la admisión de personal y tampoco en el régimen interior de la Compañía de tranvías, si bien presta toda clase de concursos para que el público no carezca de este importante servicio.

Un proyectil de cañón alcanza a un vapor pesquero, lo echa a pique y mata al patrón

A primera hora de esta tarde estaba realizando ejercicios de tiro al blanco la batería de Artillería del fuerte del Lucero, jurisdicción de Algorta.

Al mismo tiempo un vaporcito pesquero cruzaba en dirección a Castro Urdiales y al llegar frente a Punta Galea un proyectil le alcanzó y se fué inmediatamente a pique.

En el vaporcito iban el patrón y dos marineros.

El patrón quedó muerto y muy mal heridos los dos marineros.

Estos pudieron ser recogidos por otras embarcaciones y trasladados al Ayuntamiento de Santurce, donde han sido atendidos.

La embarcación pesquera se ha perdido.

Bursátiles

COTIZACIONES RECIBIDAS Y OY EN LA SUCURSAL DEL BANCC DE BILBAO MADRID

Table with 2 columns: Instrument and Price. Includes Interior (70.40), Exterior (86.50), Amortizable 5 p 100 (96.15), 1917 (96.25), Zaragoza (343.75), Banco (582.00), Cédulas 5 por 100 (100.00), Río de la Plata (232.00), Francos (46.40), Libras (29.31), Dólares (6.49).

Pedid siempre los filetes de anchoa, Thon Mariné, Merluza, Congrio, Besugo de Garavilla de Bermeo que son los mejores.

ULTIMA HORA

POR TELEFONO

Madrid (6 tarde)

Hablando con el ministro de Instrucción Pública

Esta mañana recibió a los periodistas el ministro de Instrucción Pública a quien los reporters preguntaron sobre las disposiciones acordadas ayer en el consejo en relación con el conflicto estudiantil.

El ministro dijo que la pregunta estaba contestada en la disposición que hoy publica la «Gaceta».

—Con ella los estudiantes a temas de apaleados serán castigados—dijo un reportér.

—No es eso—respondió el ministro—pues los escolares prometieron ganar el tiempo perdido después de que se resolviera el conflicto.

—Pero es posible—dijo otro periodista—que sea destituido el señor Millán de Priego y los estudiantes indultados del aumento de horas de clases.

El ministro eludió el dar a esto una contestación y nada dijo de otras resoluciones, sin que esto quiera decir que no se adoptarán.

La apertura de curso

El «Diario Oficial» del ministerio de la Guerra publica hoy una Real orden disponiendo que las clases del próximo curso en todas las Academias militares den principio en la misma fecha en todas ellas.

Parte oficial de Marruecos

En el Ministerio de la Guerra se ha facilitado a la prensa el siguiente parte oficial:

«Alto Comisario a Ministro Guerra.—El jefe de la posición de Lentejat me comunica que le explotó un cartucho matiser a un cabo de la 7.ª compañía de la 3.ª brigada del Tercio, produciéndose una herida grave en un dedo.

El coronel Arzadun

Entre varios decretos de Guerra firmados por Rey destinando a varios coroneles de distintas Armas a mandos no activos, figura uno destinado al coronel de artillería don Juan Arzadun a la Maestranza de Melilla.

El suceso de la Casa del Pueblo

El Juez que instruye el sumario por los sucesos ocurridos en la Casa del Pueblo ha recibido hoy varias declaraciones.

A última hora de esta tarde se trasladará a la Cárcel Modelo para que declaren varios testigos.

NUEVO TEATRO

Grandes sesiones de cinematógrafo para mañana domingo A las 3 y media, 6 y media y 10 menos cuarto

MARUJITA

preciosa comedia en 6 partes.

Estreno de la primera jornada de la interesante película

Los hijos de las tinieblas

titulada «La venganza de Claudio» (4 partes).

FRONTÓN VITORIANO

Mañana domingo a las tres y cuarto de la tarde GRAN PARTIDO DE PELOTA A MANO

ULACIA y AZCOITIA III (azules) con todos los saques libre

contra

FERNANDEZ I y ECHAVE II (rojos)

TEATRO CIRCO

Grandes sesiones de cinematógrafo para mañana domingo A las 3 y media, a las 6 y media y a las 10

Tomasin es todo un hombre (cómica en 2 partes)

El fantasma implacable

1.º y 2.º episodios, 4 partes, titulados: «El legado paterno» y «El automóvil de la muerte».

Hashimura Togo

drama en 4 partes por Sessue Hayakawa.



### Cámara de Comercio

Una suscripción  
En sesión celebrada el día de ayer por la Cámara de Comercio, se acordó hacer entrega al cartero mayor, para su distribución entre el Cuerpo de carteros, de la cantidad de 785.75 pesetas a los suscriptores de la suscripción abierta para testimoniarles la gratitud de la ciudad de Vitoria, por sus servicios durante la pasada huelga de Correos.

### El ferrocarril Izarra

También se enteró con viva satisfacción la Cámara de Comercio de las gestiones realizadas cerca de la Compañía del Ferrocarril del Norte, por los señores presidente de la Excm. Diputación, alcalde de Vitoria y señores Aldama, Guinea, Vinós y Buena, para conseguir que se diera estado oficial al proyecto de ferrocarril secundario de Vitoria a Izarra, así como de los ofrecimientos que les hicieron los señores Boix y Grasset, de atenderse esos deseos en el caso de la principal aspiración de esta Cámara, por los incalculables beneficios que tiene que reportar la apertura de esa vía férrea a la provincia de Alava y a su capital.

### La estación del Norte

En vista de las constantes quejas contra la paralización continua del servicio de pequeña velocidad de la estación del Norte, que se remediarían con la adopción de las medidas propuestas por la Cámara en su última sesión, se acordó insistir cerca de la Compañía del Norte, en la necesidad de que con toda urgencia se realicen las obras e implante los servicios indicados por esta Cámara, en evitación de los graves perjuicios que ocasionan las deficiencias lamentabilísimas de nuestra estación, si insuficientes hace muchos años, tanto más ahora que el aumento considerable de llegadas y salidas es de todo punto imposible atender con locales y servicios tan limitados.

Se hizo constar en acta el sentimiento de la Corporación, por la muerte del padre político del señor presidente de la Cámara.

### Moldeador y fundidor

Hace falta en los talleres de Vinós y Brun. Inútil presentarse sin buenas referencias.

### Desde Villabuena de Alava

Intereses agrícolas  
Ya va dando fin la siembra, que se ha efectuado en muy buenas condiciones. Los vinos ya se van aclarando: las clases este año son superiores, y los cosecheros se muestran orgullosos de la calidad, que no puede compararse con los años anteriores.

En el vecino pueblo de Baños de Ebro están ajustadas la casi totalidad de las cubas al precio de nueve pesetas cántara de diez y seis litros.

### Viajes

Después de pasar una temporada en casa de las señoras de Lasheras, salió para Barrio (Valdegovia) la bellísima señorita Emilia Uzebal.

—A esa capital fueron la señorita María del Carmen Sánchez, con su sobrina Blanquita de Lasheras.

### Boda

El día 18 del corriente, se unieron en indisolubles lazos ante Dios la bella y simpática señorita de esta villa Sara Chávarri, con el joven Severino Váñez. Fueron padrinos el ilustrado médico de Laguardia don Aureliano Laorden y su distinguida esposa.

Al nuevo matrimonio, que fijará su residencia en Laguardia, deseamos muchas venturas en su nuevo estado.

### Enferma

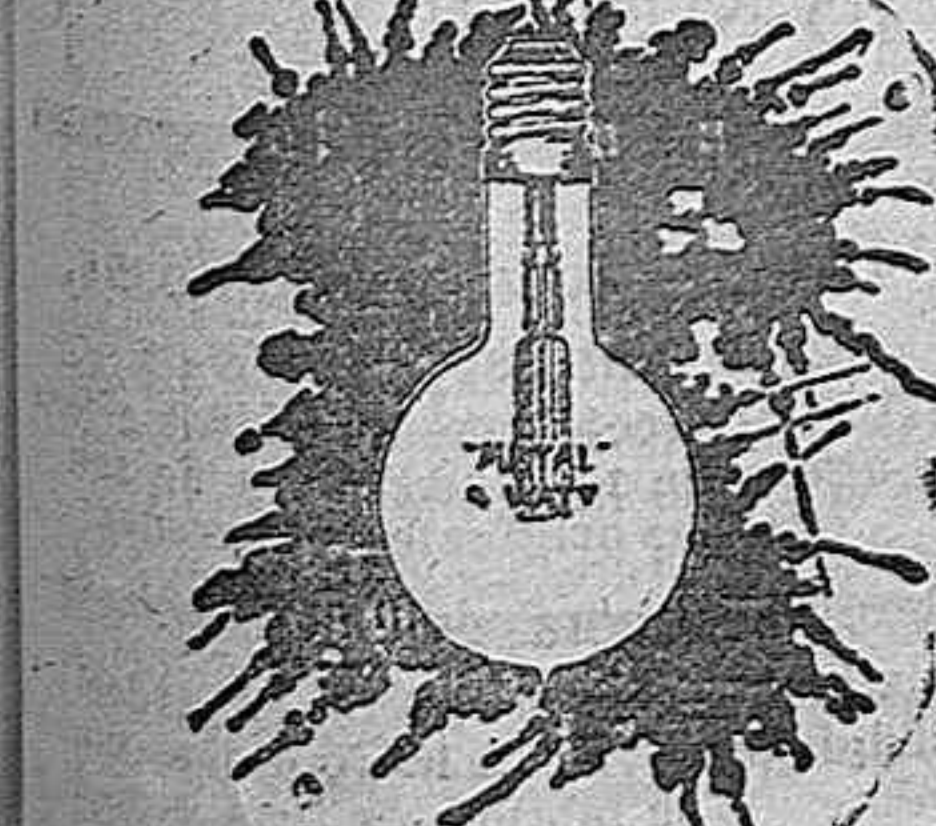
Ha sido administrado el Santo Viático a la respetable madre del párroco de esta villa don Sergio O. de Urbina. Deseamos el alivio de la paciente.

### Pérdida

de un manto de pelo. Se extravió el jueves 23 del actual, en la Plaza de Abastos. A quien lo entregue se le gratificará.

### METAL

1 1/2 watt  
GAS ARGON



Usando la LAMPARA METAL 1 1/2 watt os convenceréis que no hay otra mejor

Compañía General Española de Electricidad

Apartado 150, Madrid

### PASTA DENTIFRICA

La más acreditada y que más se vende. — Blanquea los dientes al instante. — Sabor delicioso. — De venta en todas partes.

### Información local

#### El concierto de mañana

Programa de las obras que interpretará la Banda Municipal mañana domingo de doce a una en la Plaza Nueva.  
1.ª «El niño judío» pasodoble. — Luna  
2.ª «La torre del oro» preludio sinfónico (1.ª vez) — Giménez.  
3.ª «La cista Susana» fantasía (a petición) — Gilbert.  
4.ª «Versalles» marcha — Queipo.

#### Casa Social Católica

El cuadro artístico de la Casa Social, que tantos éxitos alcanza en la interpretación de las obras que pone en su bonito teatro, llevará el domingo a la escena la interesante comedia dramática en tres actos, del inspirado autor Muñoz Seca, titulada *La cartera del muerto*.  
La velada comenzará a las seis de la tarde.

#### Balompíe

Mañana — si el tiempo se porta bien — comenzarán los partidos amistosos y de entrenamiento entre los equipos Deportivo Alavés y Regimiento Cuenca. El partido se jugará en Cervantes empezando a las tres.

#### Voto de gracias

El Presidente de la Cámara Oficial de Industria y Comercio de Alava, don Moisés Ruiz de Gauna, nos comunica en atento besalamano, que en sesión celebrada por la Cámara de su presidencia el día de ayer, se acordó hacer constar en acta un expreso voto de gracias a este periódico por su cooperación en la recaudación de gratificaciones para el Cuerpo de Carteros de esta ciudad.

Aunque no creemos haber hecho más que cumplir con nuestro deber, agradecemos muy de veras la delicada atención que con nosotros ha tenido la Cámara de Comercio.

#### Farmacias de turno

Mañana quedarán abiertas las farmacias siguientes:  
La del señor Robina, Dato 24 y la del señor Rovira, Plaza Nueva 4.



La gravedad de su mal está en esos tos que la cree pasajera. Curará radicalmente con Jarabe Orive.

#### «El indispensable»

Hemos recibido el «Almanaque guía vascongado para el próximo año, que con el título que encabeza estas líneas viene publicando hace 23 años, nuestro amigo el interventor de ferrocarriles, del Estado, don José Bravo Lecea.

Además del almanaque contiene datos muy interesantes acerca de servicios ferroviarios, noticias muy completas acerca de establecimientos comerciales e industriales de la región, y otros extremos de interés que le hacen muy útil y práctico.

Ha sido esmeradamente impreso en los talleres tipográficos de Fuertes y Marquina.

El señor Bravo nos ha remitido varios ejemplares de su almanaque y por ello le damos las gracias.

#### Pintor

se necesita en los talleres, de Armentia, Mendi y Corres.

#### Sastre

necesito aprovechanta adelantada, calle de Rioja, 19 1.º.

### Cuentos extranjeros

## EL PARASITO

—Sí, soy un ingrato; me diste hospitalidad en los tiempos de mi pobreza; viví en tu casa durante cinco años, y seis semanas, después de heredar a mi tío Conrado, al verme independiente, sacudí el yugo sin escrúpulos de ninguna clase y quedamos reñidos.

Yo, soy un ingrato, convengo en ello; sin tener un cuarto he vivido durante cinco años en un hotel servido por tus criados, en ambiente exquisito de lujo y refinamientos pero ¿sabes por ventura, hasta qué punto es misera la suerte del pobre parásito que debe pagar su gasto, no con moneda corriente, porque no la tiene, sino con sus buenos oficios, su buen humor, su condescendencia, su servilismo, que, poco a poco, se convierte en servilismo?

Durante esos cinco años no he sido yo, no he podido expresar una opinión mía. He tenido que adaptarme a tu estado de ánimo, profesar tus ideas, sentirte del mismo humor, sonreír cuando estaba taciturno. Por ejemplo, si una neuralgia me martilleaba las sienes, madame Gerard, tu institutriz, decía: —No ha dicho usted ni una palabra desde que estamos en la mesa, y por lo visto no se ha fijado en que el señorito está triste; hay que alegrarlo; usted sólo puede hacerle reír; vamos ¡hay que animarse!

Y no había otro remedio que hacer el bufón. Tus malestares, tus indisposiciones, tus insomnios, tus purgantes, sin vacilar podría enumerarlos; no he ignorado uno solo. Sé, tenéis horror a los catarrros. Desde que te imaginabas resfriado guardabas cama, y tu única ocupación era ponerte el termómetro. Era forzoso acompañarte y alentar el decaimiento de tu estado moral. Algunas veces yo también me resfriaba, pero, ¿odias acaso quedarme en la cama? Todo lo contrario; debía bajar; presentarme en las comidas, con la cara de todos los días.

Si alguna vez se me escapaba una tosecilla, que reprimía con presteza, me dirigías una mirada sospechosa y preguntabas: —¿Toses? Y yo respondía: —No es nada, ha sido una miga de pan.

Ingrato, sí, por cierto, que he sido ingrato; ¡cuántas buenas comidas hice en tu casa! ¡cuántos foie-gras, trufados, tragüé, a pesar de sentir fuego en mi estómago. ¡Yo, que no puedo sufrir la pimienta ni las especias, y que el solo olor de las trufas me levanta el estómago! ¡Cuántas veces tuve que parecer extasiado ante aquellos famosos pasteles, orgullo de M. Gerard! Y, ¡si se hubiese tratado tan sólo del éxtasis! Pero lo más terrible para mí era que había que tragárselos, y entonces, mientras que yo, aligeraba para abreviar mi suplicio, te oía exclamar: —Mire usted, madame Gerard, me parece que ese ciudadano se las entiende de bien con su pastel.

¡Cuántas veces, de noche, cuando la hora de la indisposición sonaba, tomé el cubo de mi cuarto por confidente de mi infortunio, restituyéndole en secreto mi comida! Después era preciso borrar hasta las señales de aquel desorden y aparecer al día siguiente con rostro verdoso, pero sonriente y satisfecho, es decir, cuando servían los restos del pastel de la vispera.

—No, decididamente, fui ayer un poco glotón, y va a acabar haciéndome daño. No abusemos de estas cosas tan buenas. Comíamos a horas irregulares, según tu capricho, en la atmósfera de un comedor asfixiante, que sostenía un fuego de leña, tu preferido. Con la mala circulación de mi sangre, me ponía rojo, congestionado. Tú me decías: —¡Qué buena cara tienes! No cabe duda que el aire del campo te sienta bien. ¡Esta vida de hotel es saludable!

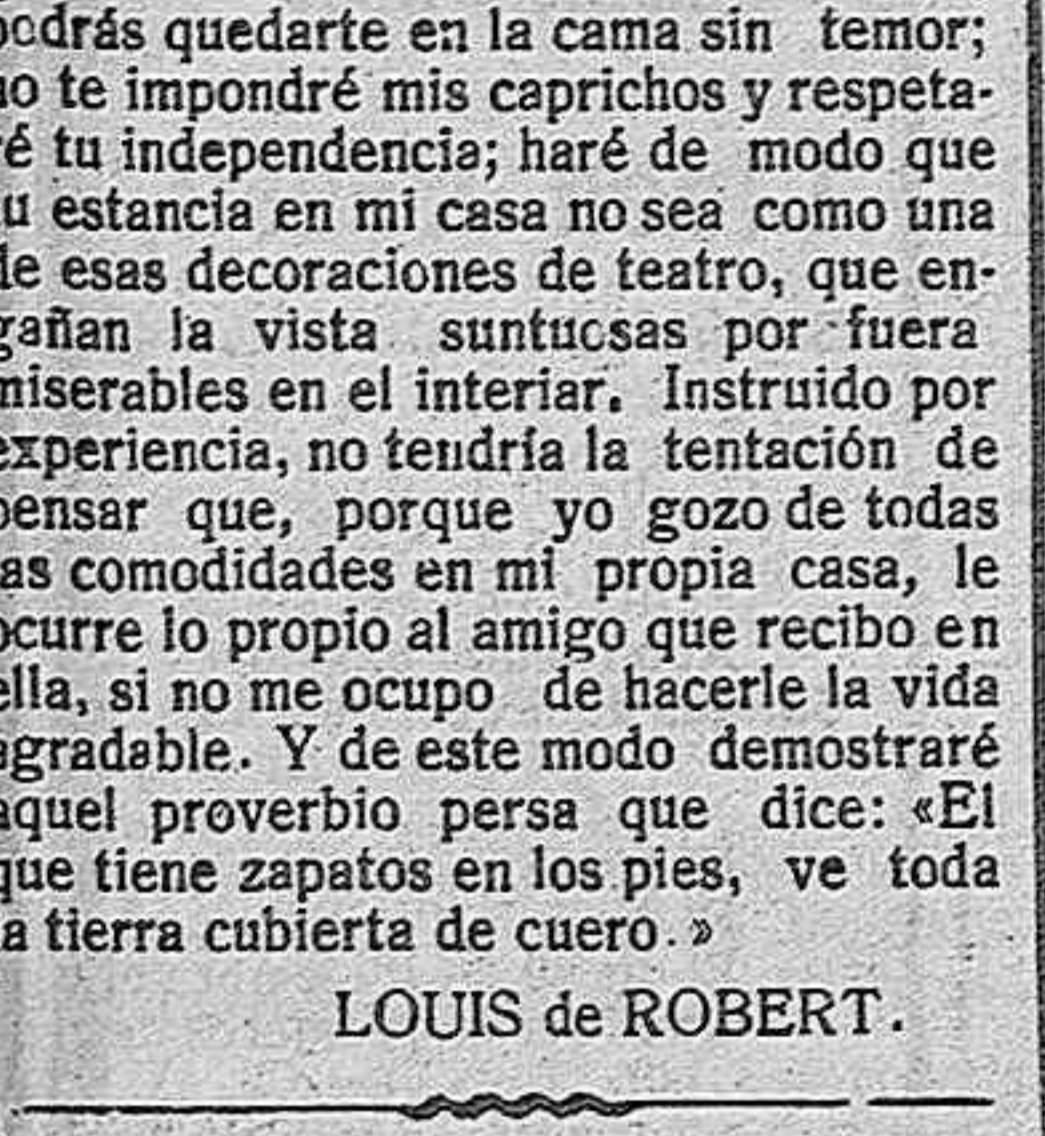
Cuando después pasaba a mi cuarto, donde reinaba la más glacial de las temperaturas, si tenía que entretenerme en escribir dos letras, me era forzoso ponerme un gabán o una bufanda. Sin embargo, no debía quejarme; he tenido a mi alrededor diez criados durante cinco años. Por cierto, ¿te acuerdas que un día le dijiste a Víctor, tu ayuda de cámara, lo siguiente? —Víctor, llévas el cabello muy largo, y eso hace muy sucio. Víctor contestó muy ofendido: —¿Sucio, señor? Me parece que usted va muy lejos. He servido en casa de la marquesa de Miramont, y nunca me ha dicho nadie que yo fuese sucio.

Entonces, cobardemente y para contentarlo, tú añadiste: —No te enfades, Víctor. A mi me es igual, ¡pero las personas que están en la casa! lo reparan; mi amigo Esteban me decía ayer: ¿No encuentras que Víctor se descuida? Y por eso te he hecho la observación.

Yo no te había dicho nada semejante; pero encontraste cómodo el cargarlo a mi cuenta. ¿Pensaste por un momento las consecuencias? ¿Pensaste en la guerra solapada que me hizo Víctor desde aquel momento? Mi agua no volvió a estar caliente, ni mi cama hecha, ni mi cuarto barrido.

—Demasiado bien está todo para ese tipo —pensaba Víctor, presa del resentimiento. Pero no importa, soy un ingrato, y debo perder la esperanza de que cambies de opinión. Sin embargo, si por malos negocios amanece una mañana arruinado, te invito; vente a mi casa, es muy modesta, tendrás que contentarte con un comedor modestamente caldeado; pero en cambio, tendrás fuego en tu cuarto. Cuando estés mío, podrás quedarte en la cama sin temor; no te impondré mis caprichos y respetaré tu independencia; haré de modo que tu estancia en mi casa no sea como una de esas decoraciones de teatro, que engañan la vista suntuosas por fuera miserables en el interior. Instruido por experiencia, no tendría la tentación de pensar que, porque yo gozo de todas las comodidades en mi propia casa, le ocurre lo propio al amigo que recibo en ella, si no me ocupo de hacerle la vida agradable. Y de este modo demostraré aquel proverbio persa que dice: «El que tiene zapatos en los pies, ve toda la tierra cubierta de cuero.»

LOUIS de ROBERT.



ANISADOS EXQUISITOS «Las Cadenas de Navarra» HIJOS DE PABLO ESPARZA Cosecheros y Exportadores de vino VILLAVA (Navarra)

Se vende coche, alto de niño, en buen uso. Informes en esta administración

#### Antisarrico MARI

El único que cura... sin baño... VENDESE EN TODAS LAS FARMACIAS.

#### Sarna

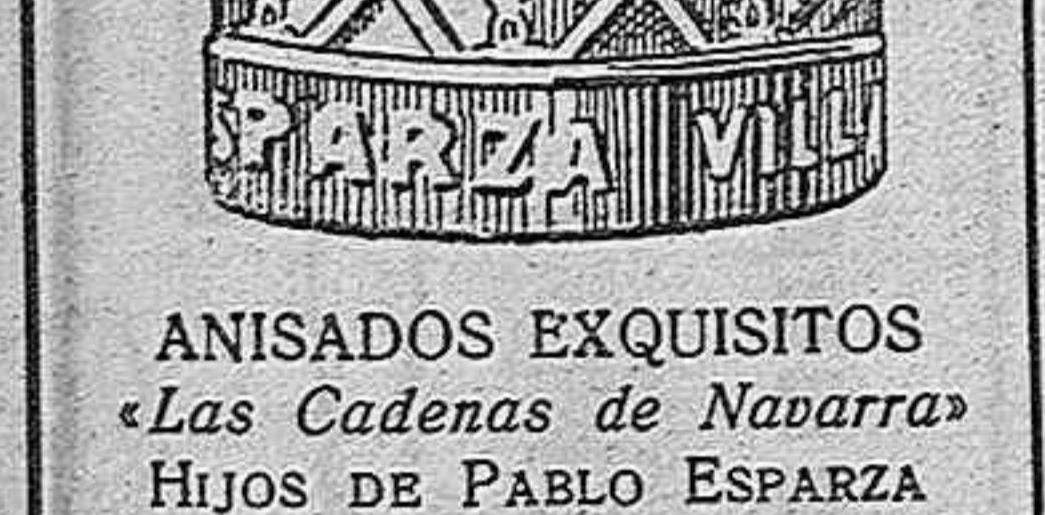
Bodegas Franco Españolas de Logroño elaboran el Rioja preferido por todas las personas de buen gusto.

No tire ninguna caja de cerillas vacía, pues le valdrán para obtener muchas cosas gratis.

#### Mermeladas Trevijano

son el postre más fino y digestivo

INIMITABLE TINTURA PROGRESIVA



AGUA JOVINCELA PARA EL CABELLO

De venta: Plaza Nueva, 3 y 4. Droguería de J. Rovira.

### MILITARES

#### Orden de la plaza

Servicio para mañana. Parada, Cuenca. Jefe de día, comandante de Cuenca don Luis de la Lomb-... Imaginaria, otro del mismo don Carlos Pérez. Visita de Hospital y reconocimiento de provisiones, capitán de Artillería don José Acedo. Imaginaria, otro del mismo don Juan Inmerrity. Reconocimiento de penosos, otro de Alfonso XIII don Agustín Mundet. Vigilancia, los Cuerpos de la guarnición.

#### Incorporación

La ha efectuado al regimiento de Cuenca el teniente don Francisco García Araus. También se ha incorporado y hecho cargo de su cometido de Mayor, del Regimiento de Guipúzcoa, el comandante don Angel Bengoechea Menchaca, cesando en el desempeño interino del mismo, el capitán don Antonio Arroyo.

#### Permisos

El capitán general de la región, en telegrama de ayer ha dispuesto que interin duren las instrucciones técnicas de columnas mixtas solo se cursarán peticiones de permiso de clases e individuos de tropa por enfermedad grave de personas de su familia o motivo urgente, haciéndose constar en el oficio de petición si los interesados cuentan con recursos para la ida, estancia y regreso.

#### Guantes de abrigo

Desde el día de mañana usará la tropa el guante de abrigo.

#### Comisión de estudio

Se dispone que por una comisión presidida por el general jefe del Estado Mayor Central se estudien y redacten a la mayor brevedad posible unas normas fundamentales que regulen el empleo táctico de las grandes unidades.

#### Nuevo concurso

Por no haberse presentado en primer concurso en la Academia de Artillería ninguna obra de «Siderurgia» se anuncia nuevo concurso.

#### Pasajes

Se hace extensivo a las clases de tropa de segunda categoría os beneficios que disfrutaban los oficiales del Ejército en pasaje por cuenta del Estado para ellos y sus familias cuando se vean precisados a tener que marchar a cubrir destacamentos reglamentarios.

#### Tema de tiro

Esta tarde ha desarrollado uno con tema previo, en el campo, el regimiento Cazadores de Alfonso XIII.

#### Ferrocarril Vasco-Navarro

Por esta línea se hace a Bilbao el viaje muy cómodo y muy barato. Precios desde Vitoria (C) Primera 12 50 pesetas; segunda, 9; tercera, 5'25. Billetes de ida y vuelta muy económicos. Salen los trenes de Vitoria (Norte), a las 8'40 y 16'05. Regresan a las 11' 37 y 19'36. Salidas de Bilbao, a las 6'45 y 14'45.

#### Ventas al contado y a plazos

de las máquinas de escribir «Regina», «Senta», «Royal» y «Sun». Representante Ozaeta, Teléfono 392 Vitoria.

#### La baja del vino

Se vende, superior, a 60 céntimos litro y nueve pesetas los 16 litros. A tiendas y tabernas, precios especiales Zapatería, 32.

#### De sumo interés para las señoras

A toda señora y señorita interesa ver para conocer la nueva y variada colección de Pieles legítimas ha recibido y presenta la Casa Salón de Modas: C. Enrique, calle Dato 39, piso 2.º; pues además de los precios moderados son siempre de un gusto fino y distinguido. Renares Sitka, Alaska, Australia, grises, etc. Echarpes; Skurges; Opossum toupe; Opossum Castor; Opossum Skungs; Australia; Ejarre gris; visón du Japon; astrakan; Putois Ponce, etc. Abrigos y chaquetillas. También se ha recibido un extenso surtido en trajecitos de punto lana: seda y lana; pirineos y lana. Chalcos; bufandas, etc. Casa de confianza: precio fijo No confundirse, calle Dato 39, piso segundo

#### CARBONES de SIERRAS ALAVESAS

Vegetal, Cisco Galleta, Cok, Antracita, Ovoides, Granza, Polvo, Leñas. CLASES SUPERIORES. PRECIOS ECONÓMICOS PREMIOS MENSUALES A LOS COMPRADORES Pedidos: A la Sucursal Dato 25 y a los Comercios de ultramarinos de señores Hijos de Vicente Mas, Cuchillería 2; don Saturnino Latierro, Independencia 1; don Tomás Arnaud, Correría, 106; don Basilio I, de Matauac, Cercas Altas 1 y doña Dolores Sarralde, Francia 31.

#### «ARISEMA»

Aplicada en el rostro con un pañito fino, antes de los polvos, es de un efecto delicioso y contrarresta los malos efectos de estos, que por buenos que sean resecan la piel levantando pequeñas camillas; las cremas llamadas de belleza, se arrollan en el cutis y obstruyen los poros, «ARISEMA» lo deja libre para eee cambio de gases con el aire, tan necesario para nuestra salud. Las cremas por su condición sólida no admiten los exc-lentes componentes que hacen de «ARISEMA» un poderoso tónico para los tegidos, y un activo reconstituyente para los músculos faciales, efectos que se revelan en el rostro de la mujer con un cutis joven y terso, limpio de toda impureza. Frasco 10 pesetas; De venta Benito Calzada, calle de Dato, Vitoria. Al por mayor en el acreditado Laboratorio De Armisén, Plaza del Pueblo, ZARAGOZA.

#### DE GRAN INTERÉS GENERAL

La Revista gráfica «Gaceta B. I. C.», Puerta del Sol 13 Madrid, remite gratuitamente un ejemplar como muestra a quien lo solicita, en la seguridad de que inmediatamente se suscribirá por 9 p'setas, al trimestre, cuando sea que puede constituir la base de su felicidad financiera e intelectual. Admite corresponsales a sueldo y comisión. Hasta en los pueblos más pequeños interesa.

#### «HIGEA»

La más acreditada y que más se vende. — Blanquea los dientes al instante. — Sabor delicioso. — De venta en todas partes.



# Azpiazu H. nos

SE TRASLADARON A  
**San Prudencio, núms. 7 y 7 bis**  
 Y ORGANIZAN  
**GRANDES PABELLONES**  
 para EXPONER sus  
**Muebles de lujo y económicos**  
 Precio fijo.—Ventas al contado.  
 CASA DE LAS MAS IMPORTANTES EN SU RAMO

**Aguas y Balneario de Cestona (Guipúzcoa)**  
 (Corlesbad de España)  
 Unicas para el Hígado, Estreñimiento, Disenteria, Neurastenia y Artritis.  
 Se venden embotelladas a 125 pesetas en Farmacias y Droguerías.  
 Temporada oficial 15 de Junio a 30 de Septiembre.  
 Después de la temporada oficial, o sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abierto nuestro Hotel Casa de Entrada a precios módicos.  
 Itinerario: Línea del Norte, Estación Zumárraga, y línea de San Sebastián a Bilbao Estación de Arriena  
 Pedidos de antecedentes a la Administración de Cestona.

**TOS** **JARABE M NCAVO de FOSFO CREOSOTA.** Regenera los pulmones desinfecta las vías respiratorias y cicatriza sus lesiones; la mejor defensa contra la tuberculosis; un solo frasco cura el catarro más rebelde. Frasco, 4'50 pts. en todas farmacias.  
**A. Gutiérrez-Somera.—BILBAO**

**Academia, Fueros, 7, 1.º**  
**Bachillerato-Magisterio-Comercio-Estudios especiales**  
**PROFESORES**  
 Ciencias físico-naturales.—Don Federico Puente, Doctor en Farmacia.  
 Ciencias Matemáticas.—Don Cándido R. de Garibay, Maestro municipal.  
 Letras.—Don Antonio Oar, Licenciado en Letras.  
 Contabilidad.—Don Ignacio Bjojo, Maestro superior y Contable.  
 Dibujo y Caligrafía.—Don Adrián Aldecoa, Profesor de la Escuela de A. y O.  
 Mecanografía y Taquígrafía.—Don José Mz. de Lecea, Perito mercantil.  
**Clases especiales para señoritas**  
 Teléfono, 716

**Muebles económicos y de lujo**  
**Casa Pernas** Mercado 20 **LOGROÑO**

**NUEVA INSTALADORA de CONSTANTINO DE LARREA**  
 Se encarga de cuantos trabajos eléctricos se le confíen a precios sin competencia  
 Especialidad para instalaciones embutidas, timbres y motores.  
 Se encarga del arreglo y rebobinado de motores, aparatos médicos, entregándolos completamente para tizados.  
 Venta de lámparas de todas marcas a precios sin competencia.  
**Grandes existencias de lámparas OSRAM y EGMAR**  
 Venta por mayor y menor, así como de todo el material concerniente al ramo.  
 Existencias de motores para la venta de las preferentes marcas, con grandes rebajas para los industriales, motorcitos para máquinas de coser, aparatos médicos.  
 Seriedad, prontitud, economía y garantía es la norma de esta casa.  
 No dejen de visitarla, consulten precios y pidan presupuestos.  
**San Antonio, núm. 35** Teléfono, núm. 355

**Eduardo Pérez**  
**ALMACÉN DE MÚSICA**  
 Plaza Nueva, 32  
 VITORIA  
 Pianos automáticos de las famadas marcas americanas Jesse French & Sons de New Castle y Jacob Doll & Sons de New York.

**ELIXIR ESTOMACAL**  
 de Saiz de Carlos (STOMALIX)  
 Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del ESTÓMAGO e INTESTINOS  
 el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.  
 De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

## Banco de Vitoria

**CAPITAL SOCIAL PESETAS 6.000.000**  
 Federado con el Banco Central y sus asociados  
**PRINCIPALES OPERACIONES**  
 Cuentas corrientes a la vista en pesetas, al 3 por 100  
 cheques, en francos, al 3 por 100  
 en libras, al 3 por 100  
 en marcos, al 2 por 100  
**IMPOSICIONES:**  
 A tres meses, 3'75 por 100; a seis meses, 4 por 100; a nueve meses, 4'25 por 100; a un año, 4'50 por 100; a dos años, 5 por 100; Caja de Ahorros, 3'50 por 100.  
 Compra y venta de valores en Bolsas nacionales y extranjeras Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas. Negociación de letras sobre España a los económicos cambios del listín del Banco. Descuento de cupones. Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado Provincial y Municipal. Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas. Depósito de toda clase de valores. Libre de derechos de custodia, abonándose a los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno. Cajas de alquiler.—Informes comerciales Horas de oficina, de 9 a 1 y de 3 a 5.

## C.ías Marítimas Francesas

**C. IE G. LE** **C. IE SUD ATLANTIQUE**  
**TRANSATLANTIQUE** **Y CHARGEURS REUNIS**

### Línea Brasil, Uruguay y Argentina

Salidas fijas y sin trasbordo desde el Puerto de Bilbao para Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.  
 Próximas salidas:  
 El día 10 de Noviembre el vapor "Ango."  
 El día 25 de Noviembre vapor "Formose."  
 El día 23 de Diciembre vapor "Eubee."  
 Admitiendo pasajeros de primera segunda económica y tercera clase. Salidas del Puerto de Burdeos para Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, por vapores correo de gran velocidad.  
 Próximas salidas:  
 El día 28 de Noviembre vapor "Alba."  
 El día 7 de Diciembre, el vapor "Lutefia."  
 El día 20 de Diciembre el vapor "Massilia."  
 Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda y segunda intermedia.

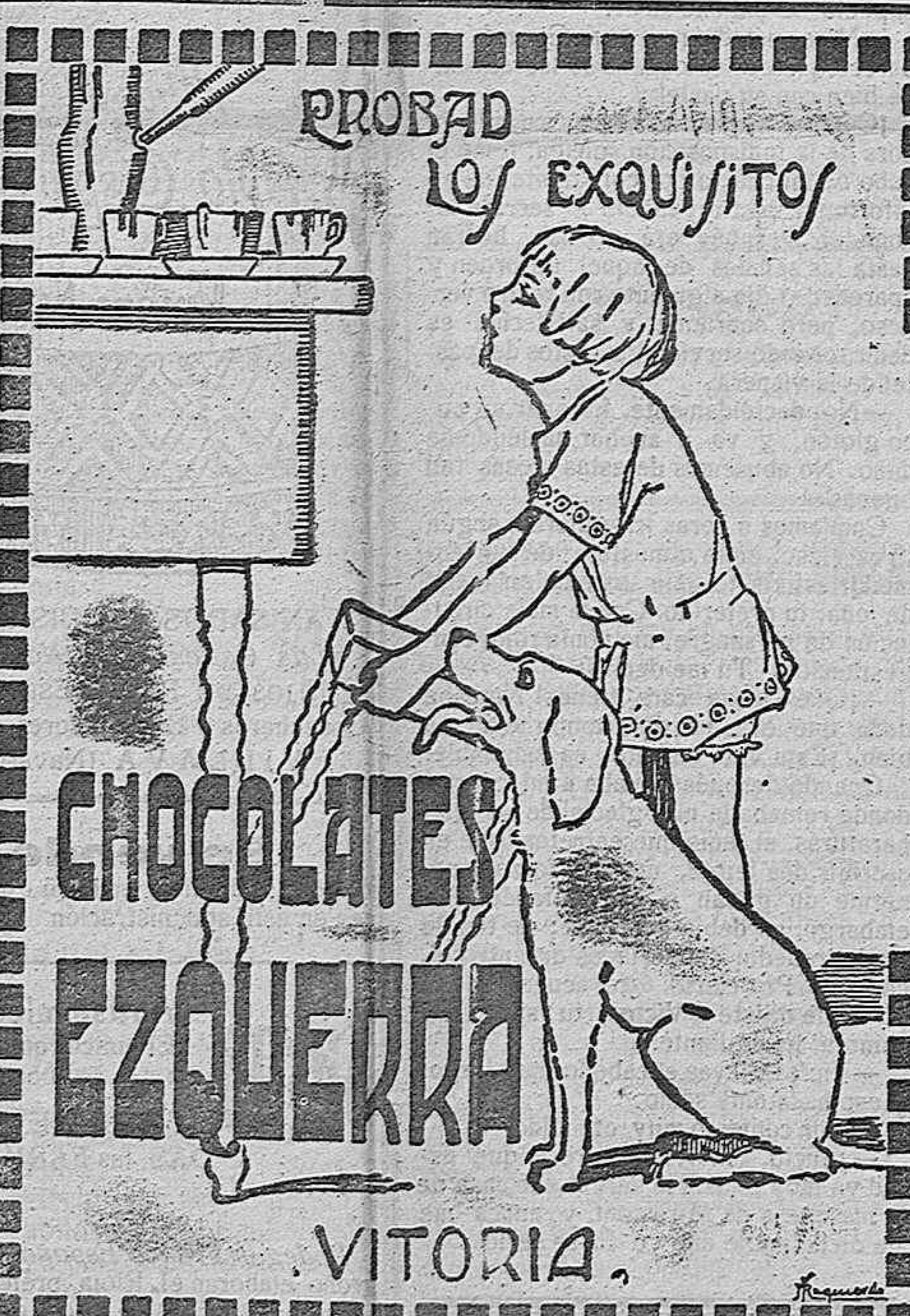
**Línea Habana, Veracruz, N. Orleans**  
 El día 29 de Noviembre saldrá del puerto de Bilbao el magnífico vapor correo "Kentucky", admitiendo pasajeros de segunda, segunda intermedia, tercera preferente y tercera clase.

**Línea Postal Santander, Habana, Veracruz**  
 Salidas el día 22 de Octubre "Espagne"; el 7 de Noviembre "Flandre, y el 22 de Noviembre "Lafayette". Admitiendo pasajeros de lujo, medio lujo, primera, segunda y tercera clase.

**Línea Postal Havre, New-York**  
 Salidas semanales por los magníficos trasatlánticos "France", "Paris", "Lafayette", "Chicago", "Rochambeau", etc., etc., en combinación con los ferrocarriles americanos. Admitiendo pasajeros de gran lujo, lujo, primera y segunda clase.  
 Billetes directos para California, Idaho, Nevada, Montaña, etc.  
 Para informes y billetes de pasajes diríjase a los Agentes de la Compañía en Bilbao

**Sres. Félix Iglesias y Compañía**  
**ARENAL, 6.—TELÉFONO 1.081 BILBAO**

**PROBADO**  
**LOS EXQUISITOS**  
**CHOCOLATES**  
**EZQUERRA**  
**VITORIA.**



**Gorgonio y Alejandro Gamarra**  
 TELÉFONO 235 **SANTIAGO 10**  
**Grandes existencias en**  
**TALADROS para MADERA**

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad**  
 de la Ciudad de Vitoria  
 PRINCIPALES OPERACIONES  
 Imposiciones en libretas con reintegros a su presentación.  
 Id. en id. a plazo de un año.  
**PRESTAMOS**  
 Préstamos y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía hipotecaria de valores de firmas.  
**OFICINAS CASA CONSISTORIAL**  
 Horas de despacho: de nueve de la mañana a una y de tres a cinco p. m.

**"LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL"**  
**COMPAÑÍA DE SEGUROS REUNIDOS**  
 Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal  
**58 AÑOS DE EXISTENCIA**  
**Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.—Seguros de**  
**valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros marítimos.**  
 Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas  
 Subdirector en Alava:  
**J. A. QUIROGA.—Plaza del General Loma, 6, 2.º, Vitoria**

### Servicio de la Compañía Trasatlántica

**LÍNEA DE BUENOS AIRES**  
 Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5, y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.  
**LÍNEA DE NEW-YORK, CUBA, MÉJICO**  
 Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28, y de Cádiz el 30 para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27, y de Habana el 30 de cada mes.  
**LÍNEA DE CUBA MÉJICO**  
 Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña y Santander.  
**LÍNEA DE VENEZUELA COLOMBIA**  
 Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 para Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Curacao, Puerto Cabello y la Guayana. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del P.  
**LÍNEA DE FILIPINAS**  
 Una salida cada dos días, arrancando de Barcelona para Alejandría (facultativa), Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.  
**LÍNEA DE FERNANDO POÓ**  
 Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alhóndiga el 4 de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán (escalas facultativas), Las Palmas Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África. Regreso de Fernando Poó el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.  
**LÍNEA DE BRASIL-PLATA**  
 Servicio mensual, saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (facultativas), para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires, para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Coruña, Lisboa, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.  
 Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros quienes la Compañía da alojamiento y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.  
 Agencia: BARRERAS, 1.—Escritorio.

**Gramófonos y discos**  
 Todos los meses últimas impresiones por los mejores artistas. Precios económicos.  
**Bazar Mendía**  
 Plaza Nueva, 26, Vitoria



**Zapatería de moda**  
 Gerardo M. Fernández Hnos. ex-oficial de G. Viñarejo de Bilbao, ofrecen al público sus trabajos en calzado de lujo, especialidad en pies defectuosos.  
 Visiten esta su casa y encontrarán precios sumamente baratos.  
 Se hace toda clase de reparaciones en el calzado con prontitud baratura y esmero.  
**The Moment House**  
 San Prudencio, 3, zapatería  
 Teléfono 659

**GRAN TINTORERÍA CATALANA**  
 Tintes en todos los colores por dolios, dos que sean; negro superior para lutos en 9 horas; limpieza en seco.  
 Para saber la verdad de lo que esta casa ofrece, basta probarlo una vez y quedarán convencidos.  
 Economía en los precios.  
 Cuchillería 14 Teléfono 624.

**Casa Ibarra** Grandes almacenes de con fección para caballeros y niños. Sección especial para la medida —Plaza Nueva, 29 y Plaza de la Virgen Blanca, 9.—Precio fijo.—Ventas al contado.—Depósito exclusivo para la plaza de los verdaderos y acreditados impermeables ingleses marca "El Gallo".

**Opticos especialistas LARRAMENDI BERNOS**—Calle Dato 9, Vitoria.—Talleres mecánicos movidos eléctricamente.  
 Lentes y gafas de todas clases, lups cristales, montura, estuches, accesorio y reparaciones

**La Higiénica Agua Vegetal de Lejo** posiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las convalidadas hasta el día para restablecer progresivamente los cabellos al primitivo color, no mancha la piel ni la ropa. Se encuentra en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.  
**La Tostadora** Vida y hijos de Ponciano Abad.—Grandes tostadores de café, movidos por electricidad. Café torrefacto y naturales. Tueste diario. Nuevo despacho y almacenes, Florida, 45) esquina a Rioja) Vitoria.

**LOECHES** Agua Mineral Natural. Purgante.- Depurativa.- Sales naturales "La Margarita".- Laxantes.- Purgantes.- Depurativas. BALNEARIO de "LA MARGARITA", en Loeches. Piel. Hígado. Especiales de la mujer. Obesidad. Datos y hojas clínicas. JARDINES, 15 MADRID.

El mejor purgante conocido: Aguas Minerales Naturales de Proprietarios: Viuda e Hijos R. J. Chávarri.—Lealtad, 12.—Madrid

# CARABAÑA

**San Roque (JEREZ QUINADO)**  
 Premiado con Gran Diploma y medalla de oro en la Exposición de Milán  
 El que prueba una vez este notabilísimo producto, recomendado por la Ciencia como uno de los mejores tónicos reconstituyentes, lo preferirá a todos los conocidos hasta el día.  
**SAN ROQUE (Jerez Quinado)**—Representante en Vitoria, PABLO OZARTE.

**UNA SEÑORA**  
 ofrece comunicar gratuitamente a todos los que sufren de: neurastenia, debilidad general, vértigos, reuma, estómago, diabetes, tisis, asma, neuralgias y enfermedades nerviosas, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes, que una casualidad le hizo conocer. Curada personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy, en reconocimiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito puramente humanitario, es la consecución de un voto.—Dirigirse únicamente por escrito a doña Carmen R. N. García, Salmerón, 107, Barcelona.

**CONTRA LA HUMEDAD**  
 Y LA INFILTRACIÓN DE AGUAS EN LAS CONTRUCCIONES, PARA IMPERMEABILIZAR AZOTEAS, DEPÓSITOS DE CEMENTO ARMADO, CANALIZACIONES, ETC. EL ÚNICO IMPERMEABILIZANTE:  
**"VATPROOF"**  
 INFORMES Y PRESUPUESTOS GRATIS  
**MATEEPROOFING Comp. (S. A.)**  
 RONDA UNIVERSIDAD, 6.—BARCELONA

**Barniz para las uñas**  
**ESMALTE JOVINCELA**  
 Hermosea las uñas sin atacar el esmalte natural.  
 Se vende en color Rosado y Blanco natural. No se altera con el tiempo.  
**Usando el Barniz Blanco** tendrás las uñas bellas y nadie conocerá el artificio.  
 De Venta en la Droguería de J. Rovira.  
 Plaza Nueva 3 y 4

**Jabón Chimbo** El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no solo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema objetos lavados con él. Pedido en todas partes, exigiendo la marca estampada en cada trozo. Trozos de 500 y 250 gramos respectivamente.  
**Al público**  
 Si queréis vestir bien con prontitud y economía visitad la Pañería y Sastrea de M. Muro, antiguo cortador de las casas Feijó y Muro Hnos. de Bilbao. Se admiten toda clase de trabajos. Planta baja del Casino Artista Vitoriano, Vitoria.

**Doctor Parra Solache**  
 Oculista  
 Ex ayudante de clínicas nacionales y extranjeras  
 Consulta diaria para enfermedades de los ojos, de 11 a 1 y de 3 a 5.  
 Florida, 24-2.º.—derecha  
 Teléfono 464.

**Sanix** Purgante, depurativo y desinfectante

**LEGIA CONEJO**

**SANIX** Purgante, depurativo y desinfectante

**LEGIA CONEJO**